

Finland-Lappeenranta: Office and computing machinery, equipment and supplies except furniture and software packages

OJ S 250/2020 23/12/2020

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Lappeenrannan kaupunki

National registration number: 0162193-3

Postal address: PL 11

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Postal code: FI-53101

Country: Finland

Contact person: Alina Torvinen

E-mail: alina.torvinen@lappeenranta.fi

Telephone: +358 56161

Internet address(es):

Main address: <http://www.lappeenranta.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Lappeenrannan kaupunki

National registration number: 0162193-3

Postal address: Villimiehenkatu 1

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Postal code: FI-53101

Country: Finland

E-mail: hankintapalvelut@lappeenranta.fi

Internet address(es):

Main address: <http://www.lappeenranta.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Etelä-Karjalan Pelastuslaitos

National registration number: 0162193-3

Town: Lappeenranta

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: eveliina.treves@ekpelastuslaitos.fi

Internet address(es):

Main address: <https://www.ekpelastuslaitos.fi/Etusivu>

I.1. Name and addresses

Official name: Etelä-Karjalan sosiaali- ja terveystoimi

National registration number: 0725937-3

Town: Lappeenranta
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: eksote.hankinnat@eksote.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.eksote.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Etelä-Karjalan koulutuskuntayhtymä
National registration number: 1027740-9
Town: Lappeenranta
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: mirka.monkare@edusampo.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.ekky.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Saimaan Tukipalvelut Oy
National registration number: 0162017-2
Town: Lappeenranta
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: petri.levanen@saimaantukipalvelut.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.saimaantukipalvelut.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Lappeenrannan seurakuntayhtymä
National registration number: 0245512-1
Town: Lappeenranta
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: lappeenranta.taloustoimisto@evl.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.lappeenrannanseurakunnat.fi/>

I.1. Name and addresses

Official name: Meidän IT ja talous Oy
National registration number: 2945110-4
Town: Lappeenranta
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: meita.hallinto@meita.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.meita.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Lemin kunta
National registration number: 0162576-6
Town: Lemi
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland
E-mail: leminkunta@lemi.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.lemi.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Savitaipaleen kunta
National registration number: 0163109-0
Town: Savitaipale
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: kunta@savitaipale.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.savitaipale.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Taipalsaaren kunta
National registration number: 0163320-5
Town: Taipalsaari
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: kirjaamo@taipalsaari.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.taipalsaari.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Ruokolahden kunta
National registration number: 0163013-5
Town: Ruokolahti
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: kirjaamo@ruokolahti.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.ruokolahti.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Rautjärven kunta
National registration number: 0206951-1
Town: Rautjärvi
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: rautjarven.kunta@rautjarvi.fi
Internet address(es):
Main address: <http://www.rautjarvi.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Parikkalan kunta
National registration number: 1913642-6
Town: Parikkala
NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala
Country: Finland
E-mail: kunta@parikkala.fi

Internet address(es):

Main address: <http://www.parikkala.fi>

I.1. Name and addresses

Official name: Luumäen kunta

National registration number: 0162631-2

Town: Luumäki

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

Country: Finland

E-mail: kunta@luumaki.fi

Internet address(es):

Main address: <http://www.luumaki.fi>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

The contract is awarded by a central purchasing body

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://tarjouspalvelu.fi/lprhankintapalvelut?id=315220&tpk=2909ce17-5074-45c4-85e6-2016be8b63b8>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://tarjouspalvelu.fi/lprhankintapalvelut?id=315220&tpk=2909ce17-5074-45c4-85e6-2016be8b63b8>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Toimistotarvikkeet, koulujen perustarvikkeet, askartelutarvikkeet ja kopiopaperit

Reference number: LPR/1208/02.08.02/2020

II.1.2. Main CPV code

30000000 Office and computing machinery, equipment and supplies except furniture and software packages

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Hankinnan kohteena ovat toimistotarvikkeiden, koulujen perustarvikkeiden, askartelutarvikkeiden ja kopiopaperien toimittaminen tilaajille tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä määritellyillä ehdoilla. Kaupunki- ja kuntakonserniin kuuluvilla yhtiöillä on mahdollisuus käyttää tämän tarjouskilpailun perusteella valittavia sopimustoimittajia samoin hinnoin ja ehdoin.

Varsinaisen sopimuskauden on tarkoitus alkaa 1.4.2021 ja päättyä 31.3.2023, jonka lisäksi tilaajat vaaravat oikeuden jatkaa sopimusta kahdella (1+1) vuoden mittaisella optiokaudella. Hankinta on jaettu osiin. Osatarjouksia osa-alueiden sisällä ei hyväksytä. Tarjoajan tulee tarjota osa-alueen kaikki rivit.

Hankinta on jaettu osa-alueisiin tuoteryhmittäin:

1. Toimistotarvikkeet ja koulujen perustarvikkeet (mm. kirjoitusvälineet, vihkot, kalenterit, ensiaputarvikkeet)
2. Tulostustarvikkeet (värikasetit ja mustepatruunat)
3. Askartelutarvikkeet (mm. piirustuspaperit ja -välineet sekä muut askarteluvälineet)
4. Valkoinen kopiopaperi (laatikko- ja lavatoimitukset).

Jokaiselle osa-alueelle valitaan yksi (1) sopimustoimittaja kokonaistaloudellisen edullisuuden perusteella. Sopimustoimittajiksi valitaan yhteensä korkeintaan neljä (4) toimittajaa. Valintaperusteena on kokonaistaloudellinen edullisuus osa-alueittain.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

The contracting authority reserves the right to award contracts combining the following lots or groups of lots:

Hankintayksikkö varaa oikeuden yhdistää hankinnan osa-alueita samaan sopimukseen, mikäli tarjoaja valitaan tarjouskilpailussa sopimustoimittajaksi enemmän kuin yhteen (1) hankinnan osa-alueeseen.

II.2. Description

II.2.1. Title

1. Toimistotarvikkeet ja koulujen perustarvikkeet

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

30192000 Office supplies

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

II.2.4. Description of the procurement

Hankinnan kohteena ovat toimistotarvikkeiden ja koulujen perustarvikkeiden toimittaminen tilaajille tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä määritellyillä ehdoilla.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 580 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/04/2021 End: 31/03/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimusta on mahdollista jatkaa kahdella (1+1) vuoden mittaisella optiokaudella.
Optiomahdollisuuden käytöstä hankintayksikkö päättää vuosi kerrallaan varsinaisen sopimuskauden lopulla sopimustoimittajan kanssa pidettävien erillisten neuvottelujen jälkeen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Arvioitu sopimuksen arvo on arvio kahden (2) sopimusvuoden (varsinainen sopimuskausi, ilman optioita) ajalle.

II.2. Description

II.2.1. Title

4. Valkoinen kopiopaperi

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

30197643 Photocopier paper

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

II.2.4. Description of the procurement

Hankinnan kohteena ovat valkoisen kopiopaperin toimitukset tilaajille tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä määritellyillä ehdoilla.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 130 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/04/2021 End: 31/03/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimusta on mahdollista jatkaa kahdella (1+1) vuoden mittaisella optiokaudella.

Optiomahdollisuuden käytöstä hankintayksikkö päättää vuosi kerrallaan varsinaisen

sopimuskauden lopulla sopimustoimittajan kanssa pidettävien erillisten neuvottelujen jälkeen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Arvioitu sopimuksen arvo on arvio kahden (2) sopimusvuoden (varsinainen sopimuskausi, ilman optioita) ajalle.

II.2. Description

II.2.1. Title

3. Askartelutarvikkeet
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

37800000 Handicraft and art supplies

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

II.2.4. Description of the procurement

Hankinnan kohteena ovat askartelutarvikkeiden toimittaminen tilaajille tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä määritellyillä ehdoilla.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 140 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/04/2021 End: 31/03/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimusta on mahdollista jatkaa kahdella (1+1) vuoden mittaisella optiokaudella.

Optiomahdollisuuden käytöstä hankintayksikkö päättää vuosi kerrallaan varsinaisen sopimuskauden lopulla sopimustoimittajan kanssa pidettävien erillisten neuvottelujen jälkeen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Arvioitu sopimuksen arvo on arvio kahden (2) sopimusvuoden (varsinainen sopimuskausi, ilman optioita) ajalle.

II.2. Description

II.2.1. Title

2. Tulostustarvikkeet

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

30192113 Ink cartridges

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI1C5 Etelä-Karjala

II.2.4. Description of the procurement

Hankinnan kohteena ovat tulostustarvikkeiden toimittaminen tilaajille tässä tarjouspyynnössä ja sen liitteissä määritellyillä ehdoilla.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 390 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/04/2021 End: 31/03/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Sopimusta on mahdollista jatkaa kahdella (1+1) vuoden mittaisella optiokaudella.

Optiomahdollisuuden käytöstä hankintayksikkö päättää vuosi kerrallaan varsinaisen sopimuskauden lopulla sopimustoimittajan kanssa pidettävien erillisten neuvottelujen jälkeen.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Arvioitu sopimuksen arvo on arvio kahden (2) sopimusvuoden (varsinainen sopimuskausi, ilman optioita) ajalle.

Section IV: Procedure

IV.1. Description**IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 247-610490](#)

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 29/01/2021 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Finnish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 7 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 29/01/2021 Local time: 12:30

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Tällä ilmoituksella on liitteitä/linkkejä osoitteessa: <https://www.hankintailmoitukset.fi/fi/public/procurement/44975/notice/60798>

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Markkinaoikeus

Postal address: Radanrakentajantie 5

Town: Helsinki

Postal code: FI-00520

Country: Finland

E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telephone: +358 295643300

Internet address: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

VI.5. Date of dispatch of this notice

18/12/2020